

笑顔であいさつ



猪本安雄さん(月浦)

広報

みなまた

お知らせ版

あなたとまちをつなぐ

2009年 9月15日号 No.1194
平成21年

人口の動き（8月末日現在）

- | | | | |
|------|----------|-------------|-----------|
| ●人 口 | 28,116人 | (-17~-419) | 前月比・前年同月比 |
| 男 | 13,057人 | (-6~-170) | |
| 女 | 15,059人 | (-11~-249) | |
| ●世帯数 | 12,319世帯 | (-1· -15) | |



水俣市役所は環境管理の国際規格であるISO14001を自己宣言しています

水俣病で犠牲になったすべての生命に祈りを。
地域の再生を。
その思いを炎に託す。

日時 9月 26日(土)
18時30分～20時
※小雨決行・荒天順延

場所 エコパーク水俣親水護岸

主 催 火のまつり実行委員会
共 催 水俣市
後 援 熊本県／市教育委員会
問い合わせ 火のまつり実行委員会事務局
(環境対策課) ☎61-1612

※当日に会場づくりなど準備（軽作業）と一緒にやつてくださるボランティアを募集します。
参加者には祇園さんだご、塩のふるまいあり。

火のまつり 2009

窓口からお知らせです

健康



新型インフルエンザ
「弱毒性」でも油断は大敵！

新型インフルエンザが日本でも広がっています。幸い、タミフルなどの抗インフルエンザ薬で治療可能ですが、ウイルスは常に変化しているため、今後、強い毒性をもつ可能性も否定できません。油断はできません。

市民の皆さん、冷静に対応し、感染予防に努めてください。

①新型の感染予防方法

- ◆毎年流行する通常のインフルエンザと同じです。
- ◆咳エチケットを守りましょう
- ◆人ごみを避けましょう（人との距離を2m以上あける）
- ◆外出時、混み合った場所ではマスクを着用しましょう
- ◆こまめに、石鹼を使った手洗い・うがいを行いましょう
- ◆栄養、休養、睡眠を十分に取りましょう

②新型の重症化へ注意

今回の新型インフルエンザ

では、これまでのところ、感染者の多くは重症になっています。

ただし、次の方などが感染しま

た場合は、通常のインフルエン

ザと同じように重症化するお

それがありますので引き続き

注意してください。

◆重症化に注意が必要な方
慢性の病気がある方／妊娠している方／小さなお子さん／高齢の方

③「かかってたかも？」と思ったら：

インフルエンザと同様の症状（鼻水・鼻閉・のどの痛み・咳・発熱など）がある方の診療は、原則、すべての医療機関で行います。

電話で「かかりつけ医」や最寄りの医療機関に連絡し、受

診時間などの指示を受けてください。

「かかりつけ医」がない方や受診する医療機関が分からぬ方には、インフルエンザ発熱相談センター（下段参照）で最寄りの医療機関を紹介します。

◆妊娠中で、インフルエンザと同様の症状がある方の場合必ず「かかりつけの産婦人科医」に電話で連絡して、受診

先などについての指示を受けてください。

④新型に感染した場合

新型インフルエンザと診断された場合は、原則として、自宅療養のうえ、外出自粛とな

りますが、症状が重い場合などは、医師の判断により入院して治療を受けることになります。

◆濃厚接触者への対応について
濃厚接触者を把握するための調査は、患者が学校などの同一集団で複数例発生した場合に、必要に応じて実施します。その場合の調査は、学校などの集団に属する方や、同居者に限られます。

濃厚接触者と判断された方は、一定期間に症状が出現した場合にのみ、外出自粛と保健所へ連絡の協力をお願いします。

税務職員が納税者の皆さんに電話でお問い合わせする場合は、提出してある申告書などを基に、その内容を本人に確認することを原則としています。

税務職員が納税者の皆さんに電話でお問い合わせする場合は、提出してある申告書などを基に、その内容を本人に確認することを原則としています。

税務職員を装つた「振り込め詐欺」にご注意ください！

税



- ◆税務署や国税局では、①還付金受け取りのために、金融機関などの現金自動預け払い機（ATM）の操作を求めるることはありません。
- ②国税の納税のため、金融機関の口座を指定して振り込みを求めるはありません。
- のでご注意ください。
- ※不審な電話があつた場合は、八代税務署にお問い合わせください。
- 問い合わせ 八代税務署（0965-32-3141（自動音声案内）

問い合わせ 市健康高齢課
(市保健センター) 62-1302

介護



介護者へ手当を支給します

対象 日常生活において常に介護を必要とする満65歳以上の寝たきり（介護保険の要介護4、5相当）または認知症（認知度IV以上）の高齢者を在宅で介護している方

支給額 要介護者1人につき年額5万円

受給資格 住民基本台帳に登録されている水俣市在住の方

で、10月1日（基準日）時点で1年間在宅で介護した方。ただし、要介護者が基準日前の1年間に通算で90日を超える入院や入所をした場合は該当しません。

申請手続 健康高齢課備え付けの申請書（以前受給した方は現況届）に必要事項を記入・押印のうえ提出。その際、要介護者が寝たきりの場合は介護保険被保険者証の写し、認知症高齢者の場合は、診断書の添付が必要です。

申請期間 10月1日木～30日金
申請・問い合わせ 健康高齢課（もやい館1階・保健センター内）☎ 63-13051

福祉



福祉相談日のお知らせ

①母子家庭、婦人に関する相談

家庭問題、生活困窮、暴力（DV）などでお悩みの方はご相談ください。就学、技能習得資金などの貸付相談も行っています。

相談日 毎週、月・水曜日
時間 10時～16時

②子どもに関する相談

不登校、虐待など、子どものことでお悩みの方はご相談ください。
※①、②どちらの相談も、次の福社事務所の婦人相談員・家庭相談員が相談に応じます。福社事務所の婦人相談員・家庭相談員が相談に応じます。

相談日 每週、火・木・金曜日
時間 10時～16時

申請手続 健康高齢課備え付けの申請書（以前受給した方は現況届）に必要事項を記入・押印のうえ提出。その際、要介護者が寝たきりの場合は介護保険被保険者証の写し、認知症高齢者の場合は、診断書の添付が必要です。

国保



国民健康保険被保険者証がカード型に変わります

お手持ちの国民健康保険被保険者証（保険証）が9月30日で期限切れとなります。

今回の更新から、これまでの世帯に1枚から、個人ごとに1枚の紙カード型（薄いエンジ色）に変わります。新しい保険証は世帯ごとにまとめて、9月中旬から簡易書留で郵送します。

③保険証について

- ◆70歳以上の方が医療機関にかかる時は、保険証と高齢受給者証を提示してください。
- ◆他の健康保険に加入した人は、国民健康保険証は使えません。必ず喪失の届出をしてください。届出がないと、保険料が重複したり、医療費の返還を求めたりすることがありますのでご注意ください。
- ◆70歳以上の方が医療機関にかかる時は、保険証と高齢受給者証を提示してください。
- ◆保険証を台紙からはがしてください。
- ◆内容（氏名・性別・生年月日・住所など）に誤りがないか確認し、裏面の注意事項も、よく読んでください。
- ◆保険証が小さくなつたので紛失に注意し、大切に保管してください。
- ◆保険証に同封のリーフレット「ジェネリック医薬品を上手に活用してみましょう」をお読みいただき、医療費の節減にご協力ください。

②10月になつたら…

旧型の保険証は、有効期限が9月30日までです。10月以降に、個人情報が読み取れないよう、細かく裁断するなどして処分してください。

④国保税未納の世帯は

- 国民健康保険制度の公平性を期するため、国民健康保険税に一定以上の滞納がある世帯については、「短期被保険者証」や「資格証明書」を窓口で交付することになります。
- 未納の保険税がある方は、そのまま放置せずに、必ず窓口でご相談ください。
- 問い合わせ** 市民課年金医療保険係☎ 61-1633

窓口からお知らせです



中学校の再編成についてのお知らせ

中学校の再編成については、平成23年4月の実施へ向け、関係者との協議を踏まえ、次の事項を決定しましたので、その概要をお知らせします。

①中学校再編成の実施にあたつての方針

市内中学校全体の再編成であることから、平成23年3月に全中学校7校を閉校し、同年4月に4中学校を開校します。

◆使用する校舎

現水俣第一中学校、現水俣第二中学校、現袋中学校、現葛渡中学校

◆新規中学校の新しい校名

再編成準備委員会(仮称)で選定し、決定します。ただし、現在の学校名もその候補に含むものとします。

◆制服について

統一化(規格の共通化)も含め、再編成準備委員会(仮称)で検討していきます。

◆再編成後の生徒数の均衡

水俣第一中学校校舎と水俣第二中学校校舎の生徒数の均衡を図るため、学校間の中間に位置する5区については、現水俣第一中学校区とします。ただし、申請により一中校舎への就学も認める地域とします。

②今後の進め方について

○新しい学校づくりへ向けて

使用校舎ごとに、該当の学校、PTA、地域代表者の方々を中心として、再編成準備委員会(仮称)を設立し、平成23年3月までの間、新学校のスタートに向けた検討を行っていきます。

◆それぞれの再編成準備委員会と主な検討内容

総務部会…学校名や校則等に関する検討。
教育部会…教育課程や部活動、学校間の交流事業を検討します。
通学部会…通学体制、スクールバスに関する検討します。
PTA部会…PTAに関する検討します。
事務部会…設備や備品の移転などについて検討します。

○学校の閉校へ向けて

学校の閉校にあたり、各学校の閉校式を行いますが、特に校舎を使用しなくなる学校では、各学校、PTA、卒業生、地域の皆様を中心に、閉校にあたって記念碑の建立や記念誌編さん、記念式典などの取り組みが考えられますので、このようない取り組みに対しても、市民からも助成などを行います。

式典の企画や当日の運営・進行など、自分たちの手で作られる成人式の実行委員を募集しています。

(日)11時から市文化会館で開催される成人式の実行委員を募集しています。

市では、平成22年1月10日(日)、11時から市文化会館で開催される成人式の実行委員を募集しています。

式典の企画や当日の運営・進行など、自分たちの手で作られる成人式の実行委員を募集しています。

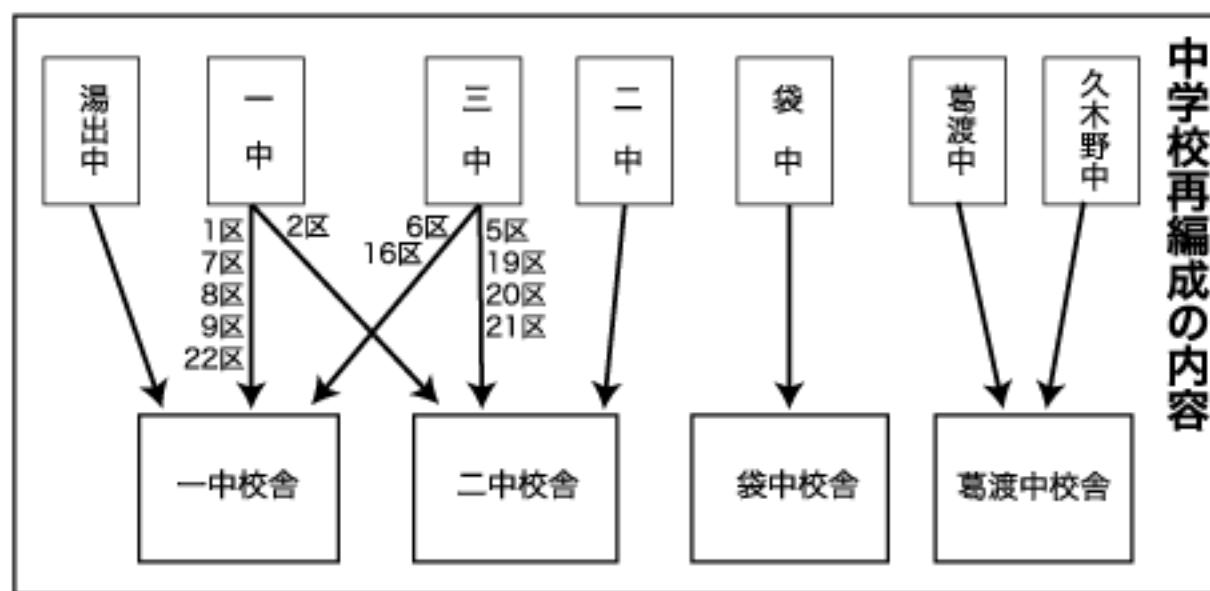
成人式



式典の企画や当日の運営・進行など、自分たちの手で作られる成人式の実行委員を募集しています。

式典の企画や当日の運営・進行など、自分たちの手で作られる成人式の実行委員を募集しています。

中学校再編成の内容



問い合わせ 教育総務課
61-11638

締切日 9月25日(金)
募集人員 15人程度
※締切後も随時受け付けます。
申込・問い合わせ 生涯学習
課 61-11639



給付金



申請期限せまる！定額給付金・子育て応援特別手当

申請期限 9月30日(当月
消印有効)

未申請で申請する意思がある方は、直ちに申請をお願いします。

申請書の紛失や、何か疑問点がある方は、お問い合わせください。

種類	場所・係		
定額 給付金	市役所3階 総務課行政係	市役所1階 福祉課子育て	子育て応援 特別手当
61- 1648	61- 1660	61- 1660	61- 1660

人権

第38回の熊本県人権教育研究大会が水俣・芦北地区で開催されます。県内から約3千

人が参加してさまざまな立場から人権について考え、話し合います。

関心がある方は事前の参加
申し込みが必要です。当日参
加も受け付けますが、ご希望の
方は事務局へご連絡ください
内 容 10月17日(土)は全体会
18日(日)は各会場での分科会。

会議名など	場所
全体会 10月18日(土) 9時～16時	市立総合体育馆大アリーナ

レジ袋の削減にご協力を！
協力店を募集しています!!

この取り組みに協力してもらえる店舗を募集しています。取り組み方法は、レジ袋無料配布の取り止めや、それ以外の方法でも取り組めます。協力してもらえる店舗、興味がある店舗の方は、ぜひ問い合わせください。詳しい取り組み方法などを説明します。みんなでできる環境にい暮らしづくりの第一歩。ぜひ、協力ください。

この取り組みに協力してもらえる店舗を募集しています。取り組み方法は、レジ袋無料配布の取り止めや、それ以外の方法でも取り組めます。

協力してもらえる店舗、興味がある店舗の方は、ぜひお問い合わせください。詳しい取り組み方法などを説明します。

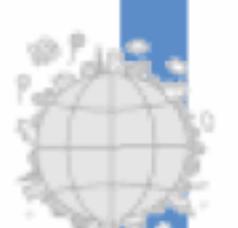
みんなでできる環境にいい暮らしづくりの第一歩。ぜひ、ご協力ください。

注意 市内巡回(左表参照)は今回で最後ですが、動物病院(市外でも可)でも接種できます。犬が首輪から抜けると大変危険ですので、ご注意ください。犬が会場で糞をした場合は、飼い主が持ち帰つてください。

料金 1頭3千円(未登録犬は登録料を含み、1頭6千円)
※飼い主が生活保護を受給している場合は、受付で申し出してください(1頭2千500円)。

**大事な愛犬に愛情一本！
狂犬病予防注射（最終回）**

環境



衛生



窓からお知らせです

総合計画

第5次水俣市総合計画 市民会議を開催します

私たちの水俣市をどのように「まち」にしていくのか、そのためにはどんなことをすればよいのかを明らかにする「第5次水俣市総合計画」を策定します。この計画の基礎資料とするために、市民の中から千人の方を抽出して意識調査を実施しました。このほど、その集計結果がまとまりましたので、内容説明を中心とする市民会議を開催します。

日時 10月1日(木) 19時～
場所 市役所4階全員協議会室
内容 総合計画の概要、市民意識調査集計結果の説明など
問い合わせ 企画課 ☎ 61-11606

国際交流

家庭で国際交流!
ホストファミリー募集

市では、世界の国々から「住

くり」について学ぶ、JICA研修員を10月5日から11月7日まで受け入れます。

そこで、日本の生活を体験し、市民との交流を図るために、2日間のホームステイを受け入れてくださるホストファミリーを募集します。世界の人々と出会う良いチャンスです。

ご応募をお待ちしています。

入れてくださるホストファミリーを募集します。世界の人々と出会う良いチャンスです。

ご応募をお待ちしています。

期日 10月16日(金)～17日(土)
(二泊二日)

募集軒数 10軒程度(原則として1軒につき1～2人、薄謝あり)

申込・問い合わせ 企画課 ☎ 61-11606

交通

9月21日(月)～30日(水)は
秋の全国交通安全運動



運動の基本 「高齢者の交通事故防止」
重点項目 ①夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故防止、②すべての座席のシートベルトとチャイルドシート

トの正しい着用の徹底、③飲酒運転の根絶

期間中の主な行事

18日(金) 出発式&街頭キャンペーン(水俣警察署前)

25日(金) 交通安全施設点検・クリーンアップ作戦

29日(火) 飲酒運転根絶キャンペーン

30日(水) 「交通事故死ゼロを目指す日」キャンペーン&シルバードライビングスクール

問い合わせ 企画課交通対策係 ☎ 61-11607

融資

水俣市勤労者融資制度を存じですか?



水俣市には、個人向けの融資制度として「水俣市勤労者融資制度」があります。使用目的に制限がなく比較的低金利です。まずは九州労働金庫水俣支店にご相談ください。

対象 水俣市に1年以上引き続き居住し、市税を完納している方
使途 生活資金全般
限度額 300万円以内

融資期間 5年以内
融資利率 3.50%
(融資用途が教育資金、車購入の場合は3.0%)

問い合わせ 九州労働金庫水俣支店 ☎ 63-13191、市商工観光振興室 ☎ 61-11628

水俣病



水俣病関係情報提供のお願い

水俣病の公式確認から長い年数が経ち、時間の経過とともに水俣病に関する貴重な資料が散逸する恐れがあります。また、体験談など生の声を記録することが難しくなってきています。

水俣病を教訓として後世に語り継いでいくために、さまざまな水俣病関係の資料や情報の提供にご協力ください。

ご連絡ください。お問い合わせ 写真やビデオ・手記・メモ・団体の資料など
問い合わせ 水俣病資料館 ☎ 62-12612

ごみ



①一般家庭ごみ持ち込みを臨時に受け入れます

日頃、地域のステーションに出せない方のために、一般家庭ごみのクリーンセンター持ち込みを受け入れます。

日時 9月27日(日) 9時～11時
受け入れごみの種別

種別	受入
資源ごみ	○
粗大ごみ	○
可燃ごみ	×
生ごみ	×

※一般家庭系のごみが対象で、事業所から出るごみの受け入れはしません。
※今後の休日受け入れは、11月29日(日)、平成22年1月24日(日)、3月28日(日)に実施します。

②9月23日(水)は、容器包装プラ(廃プラ)の収集はしません
③「容器包装プラ」への危険物混入について

今年4月から7月までに出された容器包装プラの中に、こなに多くの危険物が混入していました。



容器包装プラ(廃プラ)に混入していった危険物(写真はその一部)

ンター☎62-14101

◆お願い
市民の皆さんが出した容器包装プラは、異物混入がないか、クリーンセンターで袋を破つて中身を検査しています。

一つの袋の中に、いくつも袋を入れてあると、何度も破らなければなりません。検査がしやすいように、一つの袋で出すよう、ご協力を願います。

問い合わせ 環境クリーンセ



9月1日、市道桜ヶ丘・大戸口線(延長約1.5km)、車道幅員6m、歩道幅員2.5m、平成14年度着工)が、開通しました。この路線は、桜ヶ丘地区の県道水俣田浦線を起点として、河村電器産業株の横を通り、大戸口地区の市道牧ノ内・大迫線に合流します。

問い合わせ 土木課☎61-1625

道路



市道「桜ヶ丘・大戸口線」をご利用ください！

「日本一の読書のまちづくり」を目指すため、一回に貸し出す本の冊数を、これまでの1人5冊以内から1人10冊以内に増やします。貸出期間は、従来どおり15日以内です。

問い合わせ 市立図書館☎63-18401(月曜日休館)

10月1日から、1人10冊まで貸し出し可能です！

図書館



新水俣市史を値下げ!!
水俣市制施行60周年記念価格
上・下・民俗人物編(3巻セット)
定価1万円→6千円
民俗人物編
定価4千円→3千円
上・下巻
上・下巻の残部が少ないため、お早めに！

問い合わせ 総務課広報情報係☎61-11655

暮らしの情報

Information



北地域観光推進協議会
82-4445、FAX・82-355
の6、メール・info@nanaura
meguri.com ホームページ
<http://www.nanaurameguri.com/>

第30回市民体育祭開催のお知らせ



スポーツの
秋！市民体育
祭に参加して、
いい汗流しませ
んか？

日時 10月11日(日) 8時
30分(荒天時中止)

場所 エコパーク水俣陸上競技場

※参加希望の方は、各自治会長または体育指導委員にお尋ねください。

※詳細は、水俣市ホームページをご覧ください。

問い合わせ 生涯学習課ス
ポーツ推進室(☎63-19311)

薩摩街道案内人養成講座参加募集

対象 原則として、水俣・芦北に在住しているか通勤している人で薩摩街道に興味があり、多くの人に紹介したいという意欲がある方

期間 10月21日～11月18日までの毎週水曜日（講義3回、現地研修2回）

時間 13時30分～(約3時間、11月の現地研修は10時出発予定)

場所 熊本県芦北総合庁舎ほか

定員 25人程度(応募多数は抽選)

参加料 無料

応募方法 住所、氏名、年齢、職業、電話番号を明記しFAX、メール、電話で

締切日 10月16日(金)必着
応募・問い合わせ 水俣芦

市民文化祭書道展作品を一般募集します

出品料 一人 1点2千円
※水俣書道会に入会の場合、年会費千500円で出品可。出品者は、作品形式・住所・氏名を9月25日(金)までにお知らせください。



申込・問い合わせ 水俣書道会・野尻(☎62-13722)締切日 9月30日(水)必着
申込・問い合わせ 〒861-0021水俣市平町1丁目10番38号、H-L-E研究会水俣支部・吉井(☎63-22292)

ピート・ニア・ウォーキング教室の後期生募集

健康づくりのためのウォーキングです。オリジナルの音楽を聞きながら、25分間みんなで楽しく歩きます。基本的な歩き方のポイントを意識しながら、一分間に135歩の速さで歩きます。歩く前後には、15分間のストレッチをして、体の動き

や調整をします。そのことにより体脂肪を燃やし、心肺機能や筋力の増進を図り、体力をつけることができます。特に、メタボ解消に効果的です。

日時 10月1日～平成22年3月26日の毎週木曜日 19時30分～20時30分

場所 市立総合体育館3階ジヨギングコース

参加料 5千円(会費・使用料)

対象 どなたでも

申込方法 ハガキに、住所、氏名、性別、年齢、電話番号を明記し郵送

申込・問い合わせ 〒861-0021水俣市平町1丁目10番38号、H-L-E研究会水俣支部・吉井(☎63-22292)

◆出店者大募集！ みなまた新鮮市では、あなたの自慢の一品(生産者のほか市内物産業者なども可)を出店される方を随時募集しています。



◆新鮮市の丹の体験企画「ハナウマトリ」
ハナウマトリ観葉植物などを使つて、癒しのコケ玉(一個250円)を作つてみませんか？(限定100個・早い者勝ち)

日時 9月26日(土)(毎月第4土曜日開催)8時～売切れ次第終了

場所 道の駅みなまた(観光物産館まつぼっくり周辺)

内容 生産者による旬の農林水産物、加工品、工芸品などの販売

2 出店を希望される方はお問い合わせ みなまた新鮮市実行委員会事務局(農林水産振興室)(☎61-1165)



**みなまたあしきた海老
いろ色フェア VS 出水色老
とり鶏からあげフェア**

不知火海の「うたせ船」で
とれるプリップリの海老を
使って、水俣芦北地域の飲
食店などが自慢の腕を振
ります！

鹿児島県出水市「出水・
色とり鶏からあげフェア」
と期間限定の食バトル!!
スタンプラリー参加者と
アンケート回答者には、抽
選で両県共通の食事券や両
県特産品詰め合わせなどを
プレゼントします！

今秋、エビ三昧はいかが？

期間 9月19日(土)～11月
30日(月)
店舗数 水俣芦北地域 23
店舗(内、水俣7店舗)
鹿児島県出水市 23店舗

問い合わせ みなまたあし
きた・海老いろ色フェア
水俣芦北地域観光推進協
議会(県芦北地域振興局)
☎ 0966-182-4445
(8時30分～17時30分、土・
日・祝日は休み)
ホームページ(<http://www.nanauraneguri.com/>)

出水・色とり鶏からあげ
フェア 北薩摩振興推進協
議会 ☎ 0996-63-31
11(内線426)(8時30分～
17時15分、土・日・祝日は休み)

	ひよげ丼 ¥1,200 ※不定休	寿し処 有村 ☎ 62-13919(浜町)	フェアに参加する 水俣市内の飲食店と、 そのメニューを紹介 します。 メニューブックだ！	みんなまたあしきた 海老いろ色フェア
	石えび入り海鮮焼きチャンポン ¥940 ※火曜日休み	天宝閣 ☎ 62-12947(大黒町)	石焼きかき揚げ丼 ¥750 ※不定休	アジアンキッキンタブール ☎ 62-16163(浜町)
	十二穀米を使った石えび健康チャーハン(スープ付)¥777 ※年中無休	福田農場セリリア館 ☎ 63-13900(湯の児)	さっぱりエビッチャ ¥900 ※年中無休	貝汁味処・南里 ☎ 62-14200(袋)
	石えび入りスペイン風オムレツ ¥500 ※年中無休	福田農場パレンシア館 ☎ 63-13900(湯の児)	足赤えびカレー ¥1,000 えび料理10時～ ※土曜日休み	喜楽食堂 ☎ 62-12629(浜町)

**水俣→大口→鹿児島空港
特急バスのダイヤ改正**

10月1日からの南国交通
大口・水俣線(路線バス)の
廃止に伴い、特急バスの停留

水俣駅前発→鹿児島空港着

水俣駅前	新四ツ角	水俣車庫前	新水俣駅	気子	深川	葛西館入口	葛渡	石坂川	構	越小場	山木場	セントラル	鹿児島空港
9:50	9:51	9:53	10:00	10:07	10:09	10:11	10:12	10:14	10:15	10:18	10:22	10:45	11:47
12:20	12:21	12:23	12:30	12:37	12:39	12:41	12:42	12:44	12:45	12:48	12:52	13:15	14:17
15:40	15:41	15:43	15:50	15:57	15:59	16:01	16:02	16:04	16:05	16:08	16:12	16:35	17:37
17:20	17:21	17:23	17:30	17:37	17:39	17:41	17:42	17:44	17:45	17:48	17:52	18:15	—

鹿児島空港発→水俣駅前

鹿児島空港	セントラル	山木場	越小場	構	石坂川	葛渡	葛西館入口	深川	気子	新水俣駅	水俣車庫前	新四ツ角	水俣駅前
—	8:30	8:53	8:57	9:00	9:01	9:03	9:04	9:06	9:08	9:15	9:22	9:24	9:25
9:35	10:37	11:00	11:04	11:07	11:08	11:10	11:11	11:13	11:15	11:22	11:29	11:31	11:32
12:35	13:37	14:00	14:04	14:07	14:08	14:10	14:11	14:13	14:15	14:22	14:29	14:31	14:32
14:55	15:57	16:20	16:24	16:27	16:28	16:30	16:31	16:33	16:35	16:42	16:49	16:51	16:52

※特急バスのルート、運賃は変更ありません。今後とも、特急バスをどうぞご利用ください。

所と運行時刻も変更になります。

問い合わせ 南国交通大口
営業所 ☎ 0995-22-1435、市企画課交通対策
係 ☎ 61-11607

ご冥福をお祈りします
(8月受付分・敬称略)

イノウエ 井上	ツネトシ 恒年	(80歳)牧ノ内
オガタ 緒方	ミツヲ 克彦	(89歳)浜
シマダ 嶋田	カツヒコ 克彦	(65歳)牧ノ内
シミズ 志水	タカシ 孝	(80歳)多々良町
スギモト 杉本	ミツエ 満恵	(91歳)袋
タカツカ 高塚	エイコ 榮子	(87歳)浜
タゾエ 田添	ギティ 儀定	(88歳)汐見町
タナカ 田中	クラゾウ 倉藏	(98歳)白浜町
タノウエ 田上	イサム 勇	(84歳)古城
テラジマ 寺島	ミエコ 三枝子	(45歳)平町
ナカムラ 中村	スガ スガ	(86歳)中鶴
ハセガワ 長谷川	タグシ 正	(46歳)初野
フジカワ 藤川	タケシ 猛	(100歳)市渡瀬
フチガミ 渕上	アヤ アヤ	(89歳)月浦
フチガミ 渕上	トヤ トヤ	(91歳)袋
フチガミ 渕上	ユキノ ユキノ	(91歳)古城
モトヤマ 元山	キミコ キミコ	(89歳)旭町
ヤマグチ 山口	ジュンヤ 淳也	(41歳)長崎
ヤマグチ 山口	チヅ チヅ	(83歳)長崎
ヤマグチ 山口	マス マス	(92歳)湯出
ヤマシタ 山下	クニヨシ 國義	(74歳)小津奈木
ヨシナガ 吉永	フミ子 フミ子	(84歳)古賀町

生きるため
は、いのち
とです。加工
クされた肉が
あります。
美味しそうに
こしらえられ
た料理を食べ
ます。

そんな時、「い
のちをいただ
いている」こ
とを忘れない
でください。



あらたけ 荒竹	だいち 大馳くん(南福寺)
いけまつ 池松	あした 明日くん(明神町)
かわもと 川元	こう 煌くん(古城)
たばた 田畠	あおい 蒼くん(袋)
なかもり 中森	みゆ 心結ちゃん(幸町)
にしもと 西本	りお 莉央ちゃん(石坂川)
のぐち 野口	りゅうた 琉太くん(栄町)
はしもと 橋本	めい 明依ちゃん(丸島町)
はます 濱洲	るなちゃん(桜ヶ丘)
お誕生日おめでとう!(8月受付分)	
	
ふくもと 福本	あいる 愛瑠ちゃん(浜町)
ほかぞの 外園	きいち 貴一くん(山手町)
まえだ 前田	わかな(八ノ塙町)
わたなべ 渡辺	りゅうきちゃん 琉騎くん(丸島町)



お誕生
おめでとう!
(8月受付分)

善意のこころ

敬称略

◆水俣市へ

◆水俣市へ

◆水俣市社会福祉協議会へ

◆介護老人保健施設やすらぎ苑へ
緒方敏俊（牧ノ内）、緒方勝（古城）
岩坂広道（袋）、永田ようこ（桜井町）
岡本安子（益城町）、藤川猛（市渡瀬）
◆特別養護老人ホーム白梅荘へ
緒方俊憲（長崎）

◆介護老人保健施設やすらぎ苑へ
緒方敏俊（牧ノ内）、緒方勝（古城）
岩坂広道（袋）、永田ようこ（桜井町）
岡本安子（益城町）、藤川猛（市渡瀬）
◆特別養護老人ホーム白梅荘へ
緒方俊憲（長崎）

An illustration of a full moon rising behind two rabbits in a field of tall grass.

8月24日、一中生徒会がボランティアで市公民館のトイレ清掃を行いました。素手でもくもくと便器を磨くその姿に、管理者は大変感激していました。



8月21日、熊本中央信用金庫信交会水俣支部（石川利徳会長）が一人暮らしの高齢者宅に設置してほしいと、火災報知器30個を市に寄贈しました。



まあるい心
しかくい心(40)



「ふただおせか」

問い合わせ
1639

牛無學贈黑

そんな時「いのちをいただいている」ことを忘れないでください。

生きるために食べること、それは、いのちをいただくということです。加工されてきれいにパクされた肉があります。

「牛でも馬でも豚でも、これは肉用だ。などと思つて接するとか暴れたりします。だからなるだけ動物に語りかけて、少しずつ手を差し伸べます。そうすると牛なら鼻先をすりよせてきたり馬ならあま噛みをします。動物は素直な心を持つています。」
間の接し方がわかるのです。そ
うやつて信頼がうまれるけれど
彼らを“ど殺”し、解体加工しな
ければなりません。食肉にする
ために…。
運命が決まつていいといつて
その動物を生まれてきた時か
員をしていらっしゃる方の話を
聴きました。

日	月	火	水	木	金	土
		9/15	16	17	18	19
		■就学相談会【～16日】 (9:00～市公民館) ◆広報みなまた9/15 号発行日	■法律相談 (11:00～市民相談室) ※要予約☎61-1603 ■女性の人権相談 (13:30～市民相談室) ※要予約☎63-2738 ■こころの健康相談 (14:00～水俣保健所) ※要予約☎62-3028	■身体障がい者相談 【毎月第3木】 (9:00～12:00・もやい館)	■バラ園オープン記念新 商品開発コンペ説明会 (13:30～市役所秋葉) ●6ヵ月児健診 【H21.2月生】 (①13:00②14:00～ 保健センター)	■古文書教室 (9:30～市公民館) ■みなまたあしきた海 老いろ色フェアVS 出水色とり鶏からあげ フェア【～11/30】 ※詳細は⑩ページ
20	21 敬老の日	22 国民の休日	23 秋分の日	24	25	26
■不知火海沿岸住民 健康調査【～21日】 (協立病院・葛彩館) ※時間は会場ごと ■第9回こども夢広場 (9:30～もやい館) ♥日曜当番医／山田ク リニック☎63-5188 ♥日曜当番薬局／日本調 剤水俣薬局☎68-2193	■みなまた体操・新体 操フェスティバル (13:00～市総合体育館) ♥休日当番医／幡手 医院☎62-0525 ♥休日当番薬局／おれ んじ薬局☎63-9388 ◆秋の全国交通安全 運動【～30日】	■森島寛晃さんのサッ カ教室&講演会 (12:00～エコパーク水俣) ♥休日当番医／市川内科 クリニック☎62-0707 ♥休日当番薬局／平和調剤 センター☎62-0230・ 南福寺調剤☎68-9788 ◆廃プラ収集休み	■行政相談 (9:00～12:00・ 市民相談室) ■フレッシュアップ講座 (9:30～もやい館) ■絵手紙教室 【～2/26の毎月第4金】 (13:00～市公民館)	■行政相談 (8:00～道の駅みなまた) ■水俣芦北自然観察会 (9:30～鬼岳山) ■童話教室 (13:30～市公民館) ■火のまつり (18:30～エコパーク 水俣親水護岸)		
27	28	29	30	10/1	2	3
■一般家庭ごみ受入日 (9:00～11:00・市環境クリーンセンター) ■水俣スイミングコン ペ2009 (9:00～市総合体育館) ♥日曜当番医／てらさきク リニック☎63-1200 ♥日曜当番薬局／平和調剤 センター☎62-0230	■狂犬病予防注射 (9:00～袋消防格納 庫前他) ※詳細は⑥ページ参照 ■母子手帳交付・育児 相談【毎週月】 (8:30～13:00・ 保健センター)	■狂犬病予防注射 (9:00～市役所前他) ■熊本学園大学第6 期公開講座 (18:30～市公民館) ●4ヵ月児健診 【H21.5月生】 (13:00～保健センター)	■登記・法律無料相談会 (10:00～もやい館) ■市総合計画市民会議 (19:00～市役所4階) ■ピート・コア・ウォー キング教室 【～3/26の毎週木】 (19:30～市総合体育館) ◆広報みなまた10/1 号発行日	■金婚夫婦表彰式 (10:00～市公民館) ■やさしい糖尿病教室 (13:30～医療センター) ■第15回肝臓病教室 (14:00～医療センター) ●1歳6ヵ月児健診 【H20.3月生】 (①12:45②13:45～ 保健センター)	■第14回処分場問題 全国交流集会 (14:00～もやい館) ■出水中央高校吹奏 樂部演奏会 (18:00～市文化会館) ●パパとママのための マタニティ教室① (13:00～保健センター)	
4	5	6	7	8	9	10
■第14回処分場問題全 国交流集会記念講演 (9:00～もやい館) ♥日曜当番医／渕上ク リニック☎63-6552 ♥日曜当番薬局／おれ んじ薬局☎63-9388	■無料パソコン基礎 講座【～8日】 (18:00～工業高校)	■～芦北・水俣～秀岳 館ふれ愛コンサート (18:30～市文化会館) ●マザークラス① (10:00～もやい館)	■八代社会保険事務 所出張相談 (9:30～15:00・ もやい館)	■行政相談 (9:00～12:00・もやい館) ■パン作り教室 【～30日の毎週金】 (18:30～勤労青少年 ホーム)	■パン作り教室 【～30日の毎週金】 (13:00～保健センター)	●パパとママのための マタニティ教室② (13:00～保健センター)
11	12 体育の日	13	14	15	16	17
■第30回市民体育祭 (8:30～エコパーク水俣) ♥日曜当番医／水俣協 立病院☎63-1704 ♥日曜当番薬局／平和調剤 センター☎62-0230・ さくら薬局☎63-7100	■コスモス祭り (10:00～中尾山コスモス園) ■休日当番医／協立ク リニック☎63-6835 ■休日当番薬局／日本調剤 水俣薬局☎68-2193 ・さくら薬局☎63-7100	■こころの健康相談 (14:00～水俣保健所) ※要予約☎62-3028	■身体障がい者相談 【毎月第3木】 (9:00～12:00・もやい館) ◆広報みなまた10/15 号発行日	■やさしい糖尿病教室 (13:30～医療センター)	■古文書教室 (9:30～市公民館) ■熊本県人権教育研 究大会【～18日】 (13:00～市総合体育館)	

※土日祝日、平日の17時15分以降の市役所への連絡・通報は☎61-1646・☎63-1111へ
日曜当番医は変更になることがありますので受診前に電話でご確認ください



街並みづくり・住まいづくり

日本の住宅ローンとアメリカの住宅ローン

日本の住宅ローンは、クレジットローンで団体生命保険を最終担保としており、それに至るまでは、不払いの場合は個人に請求されます。

アメリカでは、モーゲージローンが主流で、住宅ローン不払い時は、土地と建物を手放せば、ローンは済みます。

この功罪はそれです。日本では、収入基準に合えば、建物の評価に関係なく住宅ローンを借りることができます。ここに、日本では、腕利きの住宅営業マンが活躍できる素地があります。他方、アメリカでは、モーゲージローンのため、土地と家がいくらで再販売できるのか、プロの査定を経て住宅ローンの貸出額が決定されます。 はたして、どちらがどうなのでしょうか・・・。

◆建売住宅のご案内◆ 古城 第1中学校近く

今まで、当住宅に寄せられた御意見をもとに、一部、改善してみました!



値段は、据置きの
1,590万円(税込)

- ・住まいの安全を考えたフェンス
- ・Wカーポートに加えて、電動オートガレージ
- ・目かくしを兼ねたデザイン塗装
- ・室内からの目かくし物干し等

是非、一度御覧下さい!
いつでもご案内できます。



【有料広告】